

ViLgrand

VHM30014



**МІКСЕР
МИКСЕР**

КЕРІВНИЦТВО З ЕКСПЛУАТАЦІЇ
РУКОВОДСТВО ПО ЕКСПЛУАТАЦИИ

Шановний покупець!

Дякуємо Вам за придбання товару Торгової Марки «ViLgrand».

Наші вироби - вірні і надійні помічники у Вашому домашньому господарстві.

Дякуємо за Ваш вибір!

Для правильного користування і уникнення непорозумінь, уважно ознайомтеся з даною інструкцією з експлуатації. Вона містить важливу інформацію з техніки безпеки і користування приладом.

Невиконання правил та рекомендацій, викладених в даній інструкції, може призвести до пожежі, вибуху, удару електричним струмом, опіків або інших серйозних травм. Зберігайте це керівництво з експлуатації, щоб мати можливість звернутися до нього в майбутньому або передати його, якщо знадобиться, наступному власникові разом з приладом.

При купівлі приладу переконайтеся в наявності дати продажу, підпису і штампю продавця.

Вимагайте від продавця перевірки у Вашій присутності справності і комплектності приладу.

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

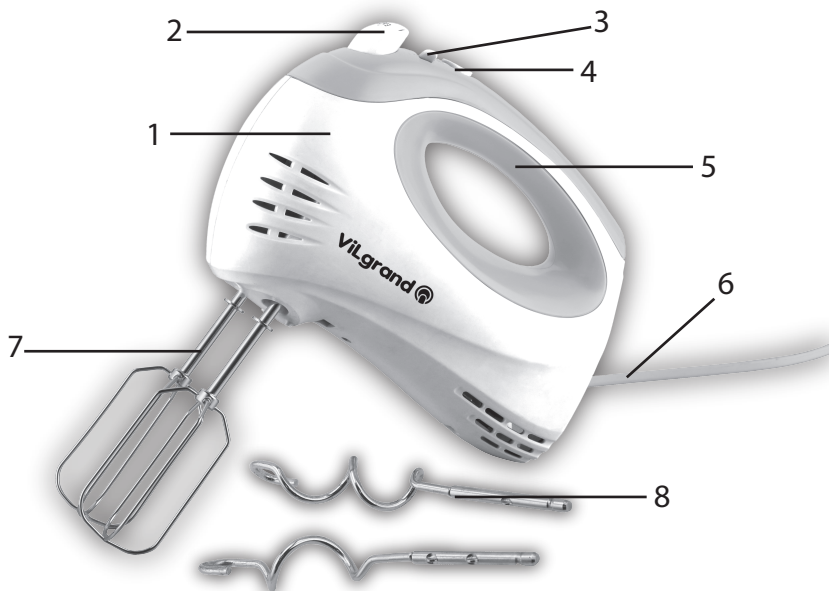
Модель	VHM30014
Потужність	300 Вт
Номінальна напруга	220-240 В
Номінальна частота	50/60 Гц
Кількість швидкостей	5
Режим «ТУРБО»	+
Маса нетто/брутто	1.00/1,13 кг

КОМПЛЕКТНІСТЬ

Міксер	1
Насадки для замішування тіста	2
Насадки для збивання продуктів	2
Інструкція	1
Гарантійний талон	1
Упаковка	1

*Виробник залишає за собою право вносити зміни в зовнішній вигляд, комплектацію, технічне або програмне забезпечення виробу без попереднього повідомлення

ОПИС



- 1. Корпус
- 2. Кнопка викиду насадок
- 3. Перемикач швидкостей
- 4. Кнопка режиму ТУРБО

- 5. Ручка
- 6. Шнур живлення
- 7. Насадки для збивання продуктів
- 8. Насадки для замішування тіста

1. ТЕХНІКА БЕЗПЕКИ

Прочитайте інструкцію з техніки безпеки перед використанням приладу вперше: будь-яке використання, яке не відповідає даній цієї інструкції, звільняє виробника і продавця від будь-якої відповідальності.

1.1 Перед використанням перевірте прилад (корпус, мережевий шнур, штепсель та інші комплектуючі) на наявність видимих пошкоджень. Не намагайтеся вмикати і використовувати прилад при наявності пошкоджень, а також не намагайтеся самостійно ремонтувати прилад! Зверніться в авторизований сервісний центр.

1.2 Перед увімкненням даного пристрою переконайтеся, що характеристики мережі відповідають характеристикам приладу. Вмикайте прилад тільки в розетку з заземленням.

1.3 Цей пристрій не призначений для використання дітьми або особами з обмеженими можливостями, окрім тих випадків, коли за ними здійснюється контроль відповідальною особою, щоб забезпечити безпеку використання пристрою.

1.4 Дітям віком до 12 років забороняється вмикати/вимикати/користуватись приладом. Діти віком до 12 років не повинні під'єднувати прилад до мережі електроживлення (штепсельної розетки), регулювати і чистити прилад чи виконувати роботи з технічного обслуговування.

1.5 Не залишайте прилад під відкритим небом, оберігайте від прямого впливу вологи і не занурюйте в рідини.

1.6 Не піддавайте прилад дії високих температур і хімічно агресивних рідин.

1.7 Не допускайте звисання мережевого шнура з краю столу, стежте щоб шнур не торкався поверхонь, що нагріваються, гострих предметів, не допускайте заплутування шнура.

1.8 Виймайте вилку з розетки електромережі, беручись не за шнур, а за вилку. Не торкайтесь корпусу, шнура живлення або вилки мокрими/вологими руками.

1.9 Прилад категорично забороняється вмикати, якщо:

- пошкоджений мережевий з'єднувальний шнур / вилка,
- на приладі є видимі пошкодження,
- перед цим прилад впав.

Зверніться в авторизований сервісний центр для діагностики або ремонту.

1.10 Ніколи не залишайте пристрій працювати без нагляду. Перед очищенням, доглядом, наповненням, а також при виникненні несправностей слід вимкнути всі вимикачі на приладі і вийняти вилку з розетки.

1.11 Встановлюйте прилад лише на суху та рівну поверхню.

1.12 Ніколи не використовуйте прилад в приміщеннях, де зберігаються легкозаймисті матеріали або утворюються вибухонебезпечні гази.

1.13 З метою безпеки всі роботи з ремонту та обслуговування приладу, крім чистки, повинні виконуватись тільки представниками авторизованих сервісних центрів компанії «ViLgrand».

2. ВИКОРИСТАННЯ ЗА ПРИЗНАЧЕННЯМ

Цей прилад призначений виключно для застосування в домашніх умовах і для збивання та змішування продуктів. Не для комерційного використання!

Застосування приладу з іншою метою небезпечно і повністю виключено. Виробник / продавець не несуть відповідальності за шкоду, спричинену користувачем в результаті використання ним приладу не за призначенням або неправильного його обслуговування. Дозволяється використовувати прилад тільки згідно з пунктами, наведеними в цій інструкції. Тому суворо дотримуйтесь наступних вказівок.

3. ПІДГОТОВКА ДО ВИКОРИСТАННЯ

- 3.1 Вийміть прилад з упаковки.
- 3.2 Перед використанням приладу вперше ретельно промийте усе приладдя під струменем води.
- 3.3 Переконайтеся, що робоча напруга приладу відповідає напрузі мережі вашого будинку.

4. ВИКОРИСТАННЯ ПРИЛАДУ

- 4.1 Злегка повертаючи, вставте змінні насадки в гнізда до фіксації. Встановлюйте насадки правильно.
- 4.2 Додайте необхідні інгредієнти в підготовлену ємність. Опустіть міксер, щоб насадки опинилися всередині ємності.
- 4.3 Під'єднайте прилад до мережі.
- 4.4 За допомогою перемикача (3) виберіть потрібну швидкість.
- 4.5 Для вмикання режиму «TURBO» натисніть на кнопку (4). Даний режим дозволяє максимально збільшити швидкість обертання.
- 4.6 Після закінчення роботи встановіть перемикач (3) в положення «0».
- 4.7 Від'єднайте прилад від мережі.
- 4.8 Щоб звільнити насадки, натисніть на кнопку звільнення насадок (2).

5. ДОГЛЯД ТА ОЧИЩЕННЯ

- 5.1 Від'єднайте прилад від електричної мережі перед очищенням.
- 5.2 Не занурюйте прилад у воду або інші рідини.
- 5.3 Не використовуйте агресивні та абразивні речовини, пароочишувачі та жорсткі щітки для чищення будь-яких поверхонь / деталей пристрою.

ВАШ ВНЕСОК У ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА

Утилізація транспортної упаковки

Просимо Вас по можливості здати упаковку в пункт прийому вторсировини.

Утилізація приладу

Електричні та електронні прилади, що відпрацювали свій строк, часто містять необхідні для їх роботи і безпеки шкідливі речовини. При неправильній утилізації відслужилих приладів та їх потраплянні в побутове сміття такі речовини можуть завдати шкоди здоров'ю людини і навколишньому середовищу. Тому не рекомендується викидати відслужили прилади разом зі звичайним побутовим сміттям.

Рекомендуємо Вам здати відслужилий прилад в пункт прийому та утилізації електричних та електронних приладів.

До моменту відправлення на утилізацію відслужилий прилад повинен зберігатися в безпечному місці.

Уважаемый покупатель!**Благодарим Вас за покупку изделия Торговой Марки «ViLgrand».****Наши изделия - верные и надежные помощники в Вашем домашнем хозяйстве.****Спасибо за Ваш выбор!**

Для правильной эксплуатации и во избежание недоразумений, внимательно ознакомьтесь с данным Руководством по эксплуатации. В нем содержатся важные указания по технике безопасности и пользованию прибором.

Невыполнение правил, изложенных в данном руководстве по эксплуатации, может привести к пожару, взрыву, удару электрическим током, ожогам или другим серьезным травмам.

Сохраняйте данное руководство по эксплуатации, чтобы иметь возможность обратиться к нему в будущем или передать его, если понадобится, следующему владельцу вместе с прибором.

При покупке прибора убедитесь в наличии даты продажи, подписи продавца и штампа магазина.

Требуйте от продавца проверки в Вашем присутствии исправности и комплектности прибора.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	УНМ30014
Мощность	300 Вт
Номинальное напряжение	220-240 В
Номинальная частота	50/60 Гц
Количество скоростей	5
Режим «ТУРБО»	+
Масса нетто/брутто	1.00/1,13 кг

КОМПЛЕКТНОСТЬ

Миксер	1
Насадки для замешивания теста	2
Насадки для взбивания продуктов	2
Инструкция	1
Гарантийный талон	1
Упаковка	1

*Производитель оставляет за собой право вносить изменения во внешний вид, комплектацию, техническое или программное обеспечение изделия без предварительного уведомления.

ОПИСАНИЕ



- | | |
|----------------------------|------------------------------------|
| 1. Корпус | 5. Ручка |
| 2. Кнопка выброса насадок | 6. Шнур питания |
| 3. Переключатель скоростей | 7. Насадки для взбивания продуктов |
| 4. Кнопка режима ТУРБО | 8. Насадки для замешивания теста |

1. ТЕХНИКА БЕЗОПАСНОСТИ

Прочитайте инструкцию по технике безопасности перед использованием прибора в первый раз: любое использование, которое не соответствует данной этой инструкции, освобождает производителя и продавца от всякой ответственности.

1.1 Перед использованием проверьте прибор (корпус, сетевой шнур, штепсельную вилку и другие комплектующие) на наличие видимых повреждений. Не пытайтесь включать и использовать прибор при наличии повреждений, а также не пытайтесь самостоятельно ремонтировать прибор! Обратитесь в авторизованный сервисный центр.

1.2 Перед включением данного устройства убедитесь, что характеристики сети соответствуют характеристикам прибора. Включайте прибор только в заземленную розетку.

1.3 Данное устройство не предназначено для использования детьми или лицами с ограниченными возможностями, кроме тех случаев, когда за ними осуществляется контроль ответственным лицом, чтобы обеспечить безопасность использования устройства.

1.4 Детям в возрасте до 12 лет запрещается включать/выключать/пользоваться устройством. Дети в возрасте до 12 лет не должны подсоединять прибор к сети электропитания (штепсельной розетки), регулировать и чистить прибор или выполнять работы по техническому обслуживанию.

1.5 Не оставляйте прибор под открытым небом, предохраняйте от прямого воздействия влаги и не погружайте в жидкости.

1.6 Не подвергайте прибор действию высоких температур и химически агрессивных жидкостей.

1.7 Не допускайте свисания сетевого шнура с края стола, следите чтобы шнур не касался нагреваемых поверхностей, острых предметов, не допускайте запутывания шнура

1.8 Вынимайте вилку из розетки электросети, берясь не за шнур, а за вилку. Не притрагивайтесь к корпусу, шнуру или вилке мокрыми/влажными руками.

1.9 Прибор категорически запрещается включать, если:

- поврежден сетевой соединительный шнур/штепсельная вилка,
- на приборе имеются видимые повреждения,
- перед этим прибор упал.

Обратитесь в авторизованный сервисный центр для диагностики или ремонта.

1.10 Никогда не оставляйте включенный прибор без присмотра. Перед очисткой, уходом, а также при возникновении неисправностей следует выключить все выключатели на приборе и вынуть вилку из розетки электросети.

1.11 Устанавливайте прибор только на сухую ровную поверхность.

1.12 Никогда не эксплуатируйте прибор в помещениях, где хранятся легковоспламеняющиеся материалы или образуются взрывоопасные газы.

1.13 В целях безопасности все работы по ремонту и обслуживанию прибора, кроме чистки, должны выполняться только представителями авторизованных сервисных центров компании «ViLgrand».

2. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ

Этот прибор предназначен исключительно для применения в домашних условиях для приготовления и подогрева продуктов. Не для коммерческого использования!

Применение для других целей опасно и полностью исключено. Производитель/продавец не несет ответственности за ущерб, причиненный пользователю в результате использования им прибора не по назначению или неправильного обслуживания. Разрешается использовать прибор только согласно пунктам, приведенным в данном руководстве по эксплуатации. Поэтому строго соблюдайте приведенные ниже указания.

3. ПОДГОТОВКА К ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

- 3.1 Выньте прибор из упаковки.
- 3.2 Перед использованием прибора в первый раз тщательно промойте все принадлежности под струей воды.
- 3.3 Убедитесь, что рабочее напряжение прибора соответствует напряжению сети вашего дома.

4. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРИБОРА

- 4.1 Слегка поворачивая, вставьте сменные насадки в гнезда до фиксации. Установите насадки правильно.
- 4.2 Добавьте необходимые ингредиенты в подготовленную ёмкость. Опустите миксер, чтобы насадки оказались внутри ёмкости.
- 4.4 Подсоедините прибор к сети.
- 4.5 С помощью переключателя (3) выберите нужную скорость.
- 4.6 Для включения режима «TURBO» нажмите на кнопку (4). Данный режим позволяет максимально увеличить скорость вращения.
- 4.7 После окончания работы установите переключатель (3) в положение «0».
- 4.8 Отсоедините прибор от сети.
- 4.9 Чтобы освободить насадки, нажмите на кнопку освобождения насадок (2).

5. УХОД И ЧИСТКА

- 5.1 Отсоедините прибор от электрической сети перед очисткой.
- 5.2 Не погружайте прибор в воду или другие жидкости.
- 5.3 Не используйте агрессивные и абразивные вещества, пароочистители и жесткие щётки для чистки любых поверхностей/деталей устройства.

ВАШ ВКЛАД В ЗАЩИТУ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Утилизация транспортной упаковки. Просим Вас по возможности сдать упаковку в пункт приёма вторсырья.

Утилизация отслужившего прибора. Отслужившие электрические и электронные приборы часто содержат необходимые для их работы и безопасности вредные вещества. При неправильном обращении с отслужившими приборами и их попадании в бытовой мусор такие вещества могут нанести вред здоровью человека и окружающей среде. Поэтому не рекомендуется выбрасывать отслужившие приборы вместе с обычным бытовым мусором. Рекомендуем Вам сдать отслуживший прибор в пункт приёма и утилизации электрических и электронных приборов.

До момента отправления на утилизацию отслуживший прибор должен храниться в безопасном месте.

ViLgrand 

